

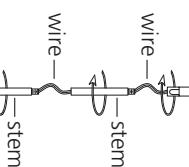


Mounting Instructions 31107

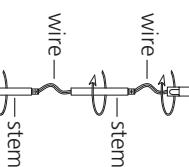
English

Start here

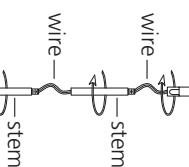
- Find a clear area in which you can work.
- Unpack fixture and glass from carton.
- Carefully review instructions prior to assembly.



Drawing# - Mounting Detail



Drawing# - Bulb replacement



empezar aquí

commencez ici

- Encontrar un área clara en la que se puede trabajar.
- Desembale la lámpara y el vidrio de la caja.
- Revise cuidadosamente las instrucciones antes del montaje.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- NO restaurar actual -. Ya sea por fusible, disyuntor o interruptor - hasta que el nuevo dispositivo es completamente cableado y en su lugar.

- Determine la altura deseada se instalará el colgante.
- El aparato se suministra con tamaños madre surtidos. Determinar qué combinaciones de tallos son necesarios para lograr la longitud deseada -
- Deslice deriva sobre el alambre e hilo primer vástago en la parte superior de la pendiente, tallo más largo primero. Repita este proceso hasta que todos requiera tallos están roscados juntos.
- Deslice el alambre a través del agujero central del estabilizador giratorio con doble y giro hilo en la parte superior de la última madre instalada.

1. Para montar el cuerpo colgante montado al techo, primero realice todas las conexiones de cableado necesarias utilizando la hoja de instrucciones IS18 suministrada.

2. Una vez que todas las conexiones de cableado estén completas, introduzca todos los cables en la caja de conexiones (J).

3. Ahora coloque la correa de montaje (A) en la caja de empalmes (J) usando dos tornillos (B) NO SUMINISTRADOS. NOTA: la parte posterior de la correa de montaje (A) debe estar a ras del techo. No debe ser empotrado en el techo o fuera de la superficie del techo.

4. Deslice el dintel (C) hacia arriba contra el techo y atornille el reborde (S) en la parte expuesta de la sección rosada (L) y apriételo para asegurar la cubierta al techo.

5. Consulte las instrucciones de montaje para colocar el vidrio en el cuerpo colgante.

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Éteignez le courant électrique avant de démarrer. Si l'appareil que vous remplacez est allumé et éteint par un interrupteur mural, il suffit de mettre l'appareil hors tension. Sinon, retirez le fusible approprié (ou ouvrez les disjoncteurs) jusqu'à ce que l'appareil soit mort.

- **NE PAS** restaurer actual -. Ya sea por fusible, disyuntor, soit par commutateur - jusqu'à ce que le nouvel appareil soit complètement câblé et en place.

- Déterminez la hauteur désirée le pendentif sera installé.
- L'appareil est fourni avec des tailles de souches variées. Déterminer quelles combinaisons de tiges sont nécessaires pour atteindre la longueur désirée - voir Dessin 1.
- Glissez les tiges sur le fil et le fil première tige sur le dessus de pendentif, tire la plus longue en premier. Répétez ce processus jusqu'à ce que toutes les tiges soient enfilées.
- Glissez le fil dans le trou central de la coupole pivotante et du fil pivotant sur le sommet de la dernière tige installée.

1. Pour monter le corps pendentif assemblé au plafond, faites d'abord toutes les connexions de câblage nécessaires en utilisant la fiche d'instructions IS18 fournie.

2. Une fois toutes les connexions de câblage terminées, retirez tous les fils dans la boîte de jonction (J)

3. Fixez maintenant la sangle de montage (A) à la boîte de jonction (J) à l'aide de deux vis (B) NON FOURNIS.

REMARQUE: l'arrière de la sangle de montage (A) doit être affleurant au plafond. Il ne devrait pas être encastré dans le plafond ou hors de la surface du plafond.

4. Le prochain capot de glissement (C) contre le plafond et le collier de vis de filetage (S) sur la partie exposée de la section filetée (L) et serrez pour fixer le loit au plafond.

5. Reportez-vous aux instructions de montage pour attacher le verre au corps pendentif.

empezar aquí

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Éteignez le courant électrique avant de démarrer. Si l'appareil que vous remplacez est allumé et éteint par un interrupteur mural, il suffit de mettre l'appareil hors tension. Sinon, retirez le fusible approprié (ou ouvrez les disjoncteurs) jusqu'à ce que l'appareil soit mort.

- **NE PAS** restaurer actual -. Ya sea por fusible, disyuntor, soit par commutateur - jusqu'à ce que le nouvel appareil soit complètement câblé et en place.

- Pour remplacer les ampoules grillées, dévissez le coupleur (Z) en haut du luminaire.
- Faites glisser le verre (G) vers le haut de la tige (Y) jusqu'à ce que l'ancienne ampoule soit accessible
- Retirez l'ancienne ampoule
- Vissez l'ampoule de rechange (W)
- Faites glisser le verre (G) vers le bas de la tige (Y) et verrouillez-le avec le coupleur (Z)

Instrucciones De Montaje 31107

Spanish

empezar aquí

commencez ici

- Encontrar un área clara en la que se puede trabajar.
- Desembale la lámpara y el vidrio de la caja.
- Revise cuidadosamente las instrucciones antes del montaje.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Determine la altura deseada se instalará el colgante.
- El aparato se suministra con tamaños madre surtidos. Determinar qué combinaciones de tallos son necesarios para lograr la longitud deseada -
- Deslice deriva sobre el alambre e hilo primer vástago en la parte superior de la pendiente, tallo más largo primero. Repita este proceso hasta que todos requiera tallos están roscados juntos.
- Deslice el alambre a través del agujero central del estabilizador giratorio con doble y giro hilo en la parte superior de la última madre instalada.

1. Para montar el cuerpo colgante montado al techo, primero realice todas las conexiones de cableado necesarias utilizando la hoja de instrucciones IS18 suministrada.

2. Una vez que todas las conexiones de cableado estén completas, introduzca todos los cables en la caja de conexiones (J).

3. Ahora coloque la correa de montaje (A) en la caja de empalmes (J) usando dos tornillos (B) NO SUMINISTRADOS. NOTA: la parte posterior de la correa de montaje (A) debe estar a ras del techo. No debe ser empotrado en el techo o fuera de la superficie del techo.

4. Deslice el dintel (C) hacia arriba contra el techo y atornille el reborde (S) en la parte expuesta de la sección rosada (L) y apriételo para asegurar la cubierta al techo.

5. Consulte las instrucciones de montaje para colocar el vidrio en el cuerpo colgante.

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Éteignez le courant électrique avant de démarrer. Si l'appareil que vous remplacez est allumé et éteint par un interrupteur mural, il suffit de mettre l'appareil hors tension. Sinon, retirez le fusible approprié (ou ouvrez les disjoncteurs) jusqu'à ce que l'appareil soit mort.

- **NE PAS** restaurer actual -. Ya sea por fusible, disyuntor, soit par commutateur - jusqu'à ce que le nouvel appareil soit complètement câblé et en place.

- Pour monter le corps pendentif assemblé au plafond, faites d'abord toutes les connexions de câblage nécessaires en utilisant la fiche d'instructions IS18 fournie.
- Une fois toutes les connexions de câblage terminées, retirez tous les fils dans la boîte de jonction (J)
- Fixez maintenant la sangle de montage (A) à la boîte de jonction (J) à l'aide de deux vis (B) NON FOURNIS.
- REMARQUE: l'arrière de la sangle de montage (A) doit être affleurant au plafond. Il ne devrait pas être encastré dans le plafond ou hors de la surface du plafond.
- Le prochain capot de glissement (C) contre le plafond et le collier de vis de filetage (S) sur la partie exposée de la section filetée (L) et serrez pour fixer le loit au plafond.
- Reportez-vous aux instructions de montage pour attacher le verre au corps pendentif.

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Éteignez le courant électrique avant de démarrer. Si l'appareil que vous remplacez est allumé et éteint par un interrupteur mural, il suffit de mettre l'appareil hors tension. Sinon, retirez le fusible approprié (ou ouvrez les disjoncteurs) jusqu'à ce que l'appareil soit mort.

- **NE PAS** restaurer actual -. Ya sea por fusible, disyuntor, soit par commutateur - jusqu'à ce que le nouvel appareil soit complètement câblé et en place.

- Pour remplacer les ampoules grillées, dévissez le coupleur (Z) en haut du luminaire.
- Faites glisser le verre (G) vers le haut de la tige (Y) jusqu'à ce que l'ancienne ampoule soit accessible
- Retirez l'ancienne ampoule
- Vissez l'ampoule de rechange (W)
- Faites glisser le verre (G) vers le bas de la tige (Y) et verrouillez-le avec le coupleur (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)

commencez ici

commencez ici

- Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
- Déballez la lumière et de verre du carton.
- Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

Apague la corriente eléctrica antes de comenzar. De la luminaria va a sustituirse enciende y apaga con un interruptor de pared, simplemente gire el interruptor de apagado. Si no es así, retire el fusible apropiado (o abrir los disyuntores) hasta que el aparato esté muerto.

- Para reemplazar las bombillas quemadas, desatornille el acoplador (Z) en la parte superior del dispositivo.
- Deslice el vidrio (G) hacia arriba del vástago (Y) hasta que se pueda acceder a la bombilla vieja
- Retire la bombilla vieja
- Atornille la bombilla de repuesto (W)
- Deslice el vidrio (G) hacia abajo del vástago (Y) y asegúrelo con el acoplador (Z)



FREDRICK RAMOND
ESTABLISHED 1965

A Division of Hinkley Lighting, Inc.
3000 PIN OAK PARKWAY | AVON LAKE, OHIO 44012
toll free 800.446.5539 | phone 440.653.5500

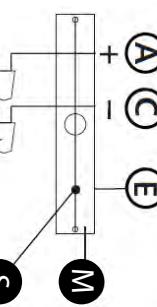
TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS

I.S. 18 wiring grounding instructions

SAFETY WARNING: READ WIRING AND GROUNDING INSTRUCTIONS (IS 18) AND ANY ADDITIONAL DIRECTIONS.

TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS

Drawing 1 – Flush Mount



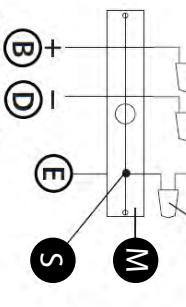
Supply wire
+
(A) **(C)**
+ -
(B) **(D)**
-
(E)

twist-on
connectors

1. Connect positive supply wire (**A**) (typically black or the smooth, unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead (**B**) with appropriately sized twist-on connector – see Drawings 1 or 2.
2. Connect negative supply wire (**C**) (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead (**D**).
3. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections

1. Connect positive supply wire (**A**) (typically black or the smooth, unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead (**B**) with appropriately sized twist-on connector – see Drawings 2 or 3.
2. Connect negative supply wire (**C**) (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead (**D**).
3. Cover open end of connectors with silicone sealant to form a watertight seal.
4. If installing a wall mount fixture, use caulk to seal gaps between the fixture mounting plate (backplate) and the wall. This will help prevent water from entering the outlet box. If the wall surface is lap siding, use caulk and a fixture mounting platform specially.

Drawing 2 – Chain Hung



Supply wire
+
(A) **(C)**
+ -
(B) **(D)**
-
(E)

twist-on
connectors

grounding instructions

Flush Mount Fixtures

For positive grounding in a 3-wire electrical system, fasten the fixture ground wire (**E**) (typically copper or green plastic coated) to the fixture mounting strap (**M**) with the ground screw (**S**) – see Drawing 1. Note: On straps for screw supported fixtures, fasten the two mounting screws in strap. Any remaining tapped hole may be used for the ground screw. – see Drawing 2.

Chain Hung Fixtures

Loop fixture ground wire (**E**) (typically copper or green plastic coated) under the head of the ground screw (**S**) on fixture mounting strap (**M**) and connect it to the loose end of the fixture ground wire directly to the ground wire of the building system with appropriately sized twist-on connectors – see Drawing 2.

Post-Mount Fixtures

Connect fixture ground wire (**E**) (typically copper or green plastic coated) to power supply ground with appropriately sized twist-on connector inside post. Cover open end of connector with silicone sealant to form a watertight seal – see Drawing 3.

wiring instructions

Indoor Fixtures

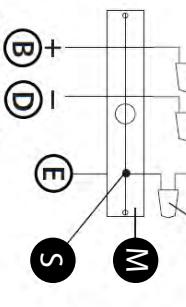
1. Connect positive supply wire (**A**) (typically black or the smooth, unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead (**B**) with appropriately sized twist-on connector – see Drawings 1 or 2.
2. Connect negative supply wire (**C**) (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead (**D**).
3. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections

Outdoor Fixtures

1. Connect positive supply wire (**A**) (typically black or the smooth, unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead (**B**) with appropriately sized twist-on connector – see Drawings 2 or 3.
2. Connect negative supply wire (**C**) (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead (**D**).
3. Cover open end of connectors with silicone sealant to form a watertight seal.

- If installing a wall mount fixture, use caulk to seal gaps between the fixture mounting plate (backplate) and the wall. This will help prevent water from entering the outlet box. If the wall surface is lap siding, use caulk and a fixture mounting platform specially.

Drawing 3 – Post-Mount



Supply wire
+
(A) **(C)**
+ -
(B) **(D)**
-
(E)

twist-on
connectors

instructions de câblage

Luminaires intérieurs

AVENTISSEMENT DE SÉCURITÉ: LIRE CÂBLAGE ET INSTRUCTIONS DE CÂBLAGE MISE (IS 18), ET TOUTE AUTRE INSTRUCTION. COUPER L'ALIMENTATION ELECTRIQUE PENDANT L'INSTALLATION. SI SE N'EST NÉCESSAIRE, CONSULTEZ UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ OU AUTORITÉS LOCALES POUR EXIGENCES DU CODE.

instructions de câblage

Luminaires Extérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positif (**A**) (généralement noir ou le côté lisse bana lissé de la corde à deux conducteurs) à pôle de fixation positive (**B**) avec la torsion de taille appropriée sur le connecteur – **Voir Schéma 1 ou 2.**
2. Connecter le fil d'alimentation négative (**C**) (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif (**D**) de l'appareil (**D**).
3. Si vous plait se référer à la **mise à la terre instructions** ci-dessous pour terminer toutes les connexions électriques.

luminaires extérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positif (**A**) (généralement noir ou le côté lisse bana lissé de la corde à deux conducteurs) à pôle de fixation positive (**B**) avec la torsion de taille appropriée sur le connecteur – **Voir Schéma 2 ou 3.**
2. Connecter le fil d'alimentation négative (**C**) (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif (**D**) de l'appareil (**D**).
3. Couvrir extrémité ouverte de connecteurs avec du silicone pour former un joint étanche à l'eau.

- Si l'installation d'un luminaire de montage mural, utiliser calfeutrage pour sceller l'espace entre la plaque de montage de fixation (plaquette arrière) et la paroi. Cela aidera à empêcher l'eau de pénétrer dans le boîtier. Si la surface du mur est bardage à clin, utiliser calfeutrage et une plate-forme de montage d'appareils spécialement.

3. Si vous plait se référer aux instructions ci-dessous pour terminer la terre toutes les connexions électriques.

instructions de mise

Montage Encastré Fixtures

Pour la terre positive dans un système électrique à 3 fils, fixez le fil de terre du luminaire (**E**) (généralement cuivre ou vert recouvert de plastique) à la sangle de fixation de fixation (**M**) avec la vis de terre (**S**) – **Voir Schéma 1.** Remarque: Sur les sangles pour appareils pris en charge à vis, installez d'abord les deux vis de fixation à sangle. Tout trou taraudé restante peut être utilisée pour la vis de terre.

Chain Hung Fixtures

Boucle fil du luminaire au sol (**E**) (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) sous la tête de la vis de terre (**S**) sur la sangle de fixation de fixation (**M**) et se connecter à l'extrémité libre du fil de terre du luminaire directement sur le fil de terre du système de construction avec une taille appropriée connecteurs à visser – **Voir Schéma 2.**

Post-Mount Fixtures

Brancher le fil de terre du luminaire (**E**) (généralement cuivre ou vert recouvert de plastique) à la masse de l'alimentation avec une taille appropriée torsion sur le connecteur à l'intérieur de la poste. Couvrir extrémité ouverte du connecteur avec du mastic silicone pour former un joint étanche à l'eau – **Voir Schéma 3.**

instrucciones de cableado

Accesorios Cubierta

1. Conecte el cable de alimentación positivo (**A**) (normalmente negro o el lado no marcado) sin marcas del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo (**B**) con un giro de tamaño adecuado en el conector – **Véase la Figura 1 y 3.**
2. Conecte el cable de alimentación negativa (**C**) (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo (**D**).
3. Por favor, consulte las **instrucciones de puesta a tierra** a continuación para completar todas las conexiones eléctricas.

Accesorios Exterior

1. Conecte el cable de alimentación positivo (**A**) (normalmente negro o el lado no marcado) sin marcas del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo (**B**) con un giro de tamaño adecuado en el conector – **Véase la Figura 2 y 3.**
2. Conecte el cable de alimentación negativa (**C**) (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo (**D**).
3. Conecte el cable de alimentación negativa (**C**) (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo (**D**).
4. Si va a instalar un soporte de fijación mural, use masilla para sellar los espacios entre la placa de montaje del aparato (placa) y la pared. Esto ayudará a evitar que el agua entre en la boca salida. Si la superficie de la pared es de revestimiento solapado, utilice masilla y una plataforma de montaje accesorio especial.

4. Por favor, consulte las **instrucciones de puesta a tierra** a continuación para completar todas las conexiones eléctricas.

instrucciones puesta a tierra

Montaje Embutido Accesorio S

Para conectar a tierra en un sistema aéreo de 3 hilos, fije el cable de tierra del artefacto (**E**) (generalmente nítido de cobre o verde recubierto de plástico) a la brida de montaje accesorio (**M**) con el tornillo de tierra (**S**) – **Véase la Figura 1.** Nota: En las correas de accesorios compatibles tornillos, primero instale los dos tornillos de montaje de la correa. Cualquier agujero roscado restante puede ser utilizado para el tornillo de tierra.

Chain Hung Accesorios

Loop cable de tierra (**E**) (generalmente nítido de cobre o verde recubierto de plástico) debajo de la cabecera del tornillo de tierra (**S**) en la brida de montaje accesorio (**M**) y conectar con el extremo suelto del cable de tierra luminaire directamente al cable de tierra del sistema de construcción con un tamaño adecuado twist-connectores – **Véase la Figura 2.**

Accessories Posterior Montaje

Conectar el cable de tierra del artefacto (**E**) (generalmente nítido de cobre o verde recubierto de plástico) a tierra de la fuente de alimentación con conector de tamaño adecuado en el interior puesto en lazos en forma. Cubrir el extremo abierto del conector con sellador de silicona para formar un sellado hermético – **Véase la Figura 3.**

I.S. 18 tierra cableado instrucciones

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: LEA LAS INSTRUCCIONES DE CABLEADO Y LA TIERRA (IS 18), E INSTRUCCIONES ADICIONALES APAUGE LA ALIMENTACION DE CORRIENTE DURANTE LA INSTALACION. SI SE REQUIERE NUEVO CABLEADO, CONSULE CON UN ELECTRICISTA O AUTORIDADES LOCALES PARA REQUISITOS DEL CODIGO